

Széleskörű pártönkivüli aktivát a falusi alapszervezetek mellé

A pártönkivüli aktiva az alapszervezet erőteljes támasza, összekötő kapocs a párt és a dolgozók széles tömege között. A pártmunkában szerzett eddigi tapasztalatok igazolták, hogy ott, ahol az alapszervezet erős, széleskörű pártönkivüli aktivát létesítettek, s foglalkoztak tagjainak rendszeres nevelésével az eredmények nem maradtak el. Az alapszervezeteknek értékes segítségnyújtottak a sokrétű feladatok teljesítésében. Eppen ezért a rajoni pártkonferencia is behatóan foglalkozott a pártönkivüli aktiva bővítésének, erősítésének kérdésével. Feladatuk jelölték a falusi alapszervezetek számára, hogy szüntelenül erősítsék a pártönkivüli aktivát, neveljék tagjait, vonják be a különböző akciókba. A rajoni pártkonferencián hozott határozatok a többi között azt is feladatuk jelölték az alapszervezetek számára, hogy a munkában kitűnő legjobbak, legtekintélyesebb pártönkivüli aktiva tagokat vonják be a tagjelöltek sorába, azokat, akik feltételül bizonyították be: kiérdemelték ezt a bizalmat.

A rajoni pártkonferencia óta eltelt időszak alatt falusi alapszervezetek nagy többsége bebizonyította, hogy sikeresen foglalkozik a pártönkivüli aktiva erősítésével, tagjainak politikai nevelésével. A szentmártoni kollektív gazdaság alapszervezete mellett például az elmúlt évben 37 tagú pártönkivüli aktiva segítette az alapszervezet munkáját. A közeg teljes kollektívizálásával megnövekedett a gazdaság alapszervezetének feladata. Azért, hogy az alapszervezet sikeresebben mozgósíthassa a kollektívistákat a munkában való részvételre, szükségessé vált a pártönkivüli aktiva sorainak bővítése. Ezt felismerte az alapszervezet és arra törekedett, hogy a legjobbak kollektívisták bevonásával erősítse a pártönkivüli aktivát. Jelenleg mintegy 75 tagú pártönkivüli aktiva tevékenykedik az alapszervezet mellett.

De nemcsak Szentmártonon, hanem számos más helységben is tapasztalható, hogy a kollektív gazdaságok alapszervezetei a pártkonferencia után sokkal behatóbban foglalkoznak a pártönkivüli aktiva kérdésével, illetémsértéknél fontosabbat. Ez tapasztalható a szécsényi kollektív gazdaság alapszervezete részéről is, amely 50-ről 77-re növelte a pártönkivüli aktiva tagjainak számát. A falusi alapszervezetek ezirányú eredményes munkáját tükrözi az is, hogy rajoni viszonylatban a múlt évi 1800 taggal szemben 1959-ben összesen több, mint 2000 tagból álló pártönkivüli aktiva működik az alapszervezetek mellett.

Amint a tények igazolják, az alapszervezetek behatóan foglalkoznak a pártönkivüli aktiva tagjainak politikai nevelésével is. Azonkívül, hogy meg-hívják a nyílt alapszervezeti gyűlésekre, előadásokat tartanak számukra, ezenkívül a politikailag jól felkészült párttagok rendszeresen foglalkoznak nevelésükkel. Ennek eredményeképpen egyre több azoknak az élen járó kollektívistáknak a száma, akik kéri tagjelöltek

Több, mint ezer fiatal

Városunk üzemének és gyárainak fiataljai elhatározták, hogy segítséget nyújtanak rajonunk állam gazdaságának a kalászosok szomszédos néki történet begyűjtésében. Ma 1250 fiatal indult utnak az újradai, ötvenesi, csálai, angyalukúti és vladimiresouli állam gazdaságokba, hogy segítséget nyújtsanak a gazdaság dolgozóinak ebben a fontos munkában.

Az újradai állami gazdaságban például a CFR tömlőhely, a Bernáth Andor gépjárat központ és a Libertatea elpögyár ifjúságunk nyújtottak segítséget. Az ötvenesi állami gazdaságban a Dimitrov gyár és a November 7 gyár fiataljai dolgoznak. Mindezek arról tesznek tanúbizonyságot, hogy dolgozó ifjúságunk fardat nem ismerve házadras feladatának tekintik napunk kenyerének biztosítását.

felvételüket a munkaszóztály elcsapataiba, a pártba. Kiténik ez abból is, hogy az első fél-évben 148 tagjelölt felvételével erősítették sorait a falusi alapszervezetek.

Vannak azonban egyes falusi alapszervezetek, mint például a sokronai és az angyalukúti kollektív gazdaságoké, amelyek nem fordítanak kellő figyelmet a pártönkivüli aktiva bővítésének kérdésére. Az a helyzet ugyanis, hogy mindössze 12 tagú pártönkivüli aktiva tevékenykedik az említett alapszervezetek mellett. E helységek lakosai is kollektív gazdaságba tömörültek és így lényegesen megnövekedett az alapszervezet feladata. A mozgósító munkában értékes gószító munkát kell végeznie a kollektívisták között, hogy azok tevékenyen vegyenek részt a mezőgazdasági munkálataiban. A mozgósító munkában értékes segítséget nyújthat a pártönkivüli aktiva. Szükséges tehát, hogy az említett kollektív gazdaságokban is erős pártönkivüli aktivát létesítsenek, illetve bővítsék ki azokat.

Az RMP KV 1958. június 9-13-i plenáris ülése a többi között feladatuk jelölte az alapszervezetek számára azt is, hogy széleskörű politikai nevelőmunkát fejtsenek ki a nők körében, az arra érdemeseket pedig vonják be a párttagjelöltek sorába. Ez irányban meg sokat kell tennünk a falusi alapszervezeteknek. Ebben az évben ugyanis rajoni viszonylatban mindössze 13 nő vettek fel a tagjelöltek sorába. De hogyan is érhetek volna el megfelelő eredményt, amikor számos helyen ugyiszólván egyetlen nő sem vontak be a pártönkivüli aktívába, ahol rendszeresen foglalkoztak volna politikai nevelésükkel. A kürtösi kollektív gazdaság alapszervezete mellett például 66 tagú pártönkivüli aktiva tevékenykedik, de ezek között egyetlen nő sincs. Hasonló hi-ba más alapszervezetben is megnyilvánul.

Falusi alapszervezetekünk arra kell törekedniük, hogy amikor bővítik a pártönkivüli aktiva sorait és ez minden alapszervezet feladata, a mezőgazdasági munkálataiban élen járó kollektívistákat is vonják be az aktívába. Ily módon hozzájárulnak az RMP KV 1958. június 9-13-i plenáris ülése határozatainak megvalósításához, a rajoni pártkonferencia határozatainak teljesítéséhez.

Új üzemszszleg az antibiotikum gyárban

A jasi antibiotikum gyár új épületében üzembe helyezték a B12 vitamint gyártó szszleget. Az új szszleget a Szovjetunióban tervezték, felszerelését

A BESZTERCE vad kelepe-
léssel várják el az utókat. Búra
a folyó, jobbra egy ház, piros
cserepes, verandás, frissen me-
szelt.

Ide tartok. Egy ismerős-
höz: Ardelean Ioanhoz.

Ott dolgozik a duzzasztó gát-
nál. Betonos. Magas, szikár
férfi.

Ott született. Békás köze-
lében. Itt ismerte meg a sebes
sodrású folyót, a tutajokat, a
víharokat, amelyek évtizedeken
kereszte nagy robajjal zudul-
tak alá.

Este van. Csillagos az ég.
Nézem a Besztercét, beleszép-
parlok az estebe. Friss fény-
űlatot sodor a szél.

A házigazda betessékei.
— Jöjjenek belébb.

Villanyfény alatt bölcső ring.
Benne egy pöttömnyi kisfiú, az
unoka. Kézelt faragott a böl-
cső, cirádás és javirágokkal dí-
szített csoda-alkotás. Nagynya
készítette. O nemcsak betonke-
verő, hanem művész is, joba
farag, köbe vés, pedig valami-
kor juhokat terelt. Ugy kezdte
az életet. Most brigádot vezet,
húsz embert, akik hallgatnak
rá és úgy cselekednek, ahogy
ő mondja...

— A kisfiú? — kérdem.

— Az unokám — és me-
g-rándul az arca.

Fájdalom ez, vagy öröm?
Egy rángás, mely érzéseket tü-
kröz. Ennek a nagydarab em-
bernek, akinek a munkán, a bá-
beli zajban úgy dörög a hang-
ja, mint a Beszterce, ha ka-
nyarba ér, most fényes a sze-
me és komor az arca.

VILAG PROLETARJAI, EGYESÜLJETEK!

ÜRÖS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XV. évfolyam 4464. sz. Vasárnap, 1959. július 12. 4 oldal, 20 bani

FELSZABADULÁSUNK 15. évfordulóját köszönjük

80 százaléban elvé- gezték az Állami Színház nézőterének vakolását

Az építkezési vállalat dolgozói is mind szebb termelési eredményekkel köszöntik augusztus 23-át, népünk nagy nemzet ünnepét. Az Állami Színházban dolgozó közművesek fardhatatlanul dolgoznak, hogy a kitűzött határidőre átadják rendeltetésének a színhá-
zat. Ez ideig 80 százaléban végezték el a színház nézőteré-
nek vakolását.

Megkezdte a kupola vako-
lásának munkálatait is. A vá-
latat dolgozó szorgos munká-
jukkal köszöntik felszabadulá-
sunk tizenötödik évfordulóját.

AUTOGARA

A napokban az Autogara gépkocsivezetői szakszervezeti csoportgyűlésre jöttek össze. Az egység vezetője Etele Miron mérnök felhívta a gépkocsive-
zetőket, hogy a nyári termén-
ybetakarítás során lelkiismeret-
esen álljanak helyt, ne késlel-
tessék a munkát. Majd számos
gépkocsi indult az újradai, a
csálai, a varjasi, a perjamosi,
stb. szántóföldek felé.

Nagy gépkocsivezető új ko-
csit kapott. Valamennyien kö-
telezettséget vállaltak a mun-

Általános javítás nélkül

ka jó teljesítésére. Stolca
Gheorghe a 27876-5273-as szá-
mu új Steagul Rosu gépkocsi
vezetője vállalta, hogy 40.000
kilométert tesz meg generálja-
vítás nélkül.

— Szaktudásom legjavát a
dom, hogy megkíméljem a gép
kocsit, ezenkívül a benzín és
olaj takarékoság mellett tel-

Népgyűlés Fakerten

Amikor Fakerten népgyűlést
rendeznek mindig ott van a
közégs apraja-nagyja. A köz-
múltban is csaknem 250 rész-
vevő volt a népgyűlésnek. Az
egygyűlést előtti Sutter Ján-
nos, a közégsi néptanács vég-
rehaltó bizottságának elnöke
beszélt. Utalt a nyári kam-
pány idejében való elvégzésé-
nek, a növények gondozásának
szükségességére. Ezenkívül fel-
hívta a lakosok figyelmét arra,
hogy teljesítsék maradéktala-

A kollektív szerződés félelvi célkitűzései teljesítésének elemzése üzemünkben

Város- és rajonszerte ezekben a napokban folyik a kol-
lektív szerződés első félelvi teljesítésének elemzése. Az ipari
vállalatokban, állami gazdaságokban, gép- és traktorállomá-
sokban, valamint az intézményekben, a pártalapszervezetek
bűroinak tagjai, az üzemi bizottságok, a vállalati vezetők,
munkások, mérnökök, technikusok megvitatták az ellett fél-
év megvalósításait, az észlelt fogyatékoságokat és a tenni-
valókat.

Pierarul

A kollektív szerződés félelvi
feladatait teljesítésének vitája
során kitént, hogy a Pierarul
gyárban is helytálltak a dolgo-
zók, megvalósították kötelezt-
ségvállalásaikat. Így az első
félelvi globális termelési tervét
102,6, az áruterelési tervet
100,7, a munkatermelékenysé-
gnövelési tervét pedig 102,2 szá-
zalekban teljesítették.

De az eredmények méltatása
mellett megvárgyalták az első
félelvi tevékenységnek hibáit, fo-
gyatékoságait is. Sok szó
esett például a minőség javítá-

A sorrend tehát ez: javító,
betonos, villanyserelő.

— S a kicsiből mi lesz?
— Mernők...

Történt valami itt is a Besz-
terce mentén az életében. S
ez a nagyszerű „valami” erő-
s határozottságot ad, a sofőr
csendesen megjegyzi:

— Nagy változás!
Ardelean szeme lobog, mint
a tűz, arca izzik.

Egy kicsit megálljtuk a
Besztercét és visszaparancsol-
juk, mint anya rossz gyerme-
két: most nem erre, hanem ar-
ra megy!

— Csak erős legyen az a be-
ton, mester!

Az erősebb lesz, mint a
szikla. Az én vasköm elűnt
örökre. Ez a meder is, amely-
ben most zabolátlanul rohan a
folyó, úgy kiszikkad, hogy né-
hány év múlva nyoma sem lesz
víznek.

A verandán állunk még egy
darabig. Az éjszaka teli van
illattal. Lent a folyó morajlik
ősi hangjain. Ott, a gát felélt
mely ideleltszik, piros az ég a
sok villanytól. Csörögnek a
csigák, folyik a beton, épül a
mesterséges szikla, mely vissza-
parancsolja a folyót és világos-
ságot visz be oda, ahol az el-
múlt rendszerben a sötétség
volt az ur.

Ez a mi korunk nagyszerű,
élő történelme... Szereplők azok
az emberek, akik, ha kell, el-
mozdúlják a sziklát, ha kell, el-
térítik medréből a folyót és so-
ha nem fordulnak vissza az ut-
ról, amelyen elindultak.

— Fuvdó.

Kiröppen belőlem a kérdés:
— Mi volt az édesapja? —
kérdem Ardelean Ioanról.

— Fuvdó.

Böszörményi Zoltán

Lapunk tartalmából

— Közművelődés — Iroda- lom — Művészet	2. old.
— Az első félév eredményei	3. old.
— Frol Kozlov elvtárs chica- goi látogatása	3. old.
— N. Sz. Hruscsov és K. J. Vorosilov Etiópiába látogat	4. old.
— Mozdonyok között	3. old.
— Szabadságot a görög nép hős fiának!	4. old.
— A Szovjetunió és a Német Demokratikus Köztársaság kül- döttsége elutazott a genfi kül- ügyminiszeri értekezletre	4. old.
— A balti államok kössenek meg nem támadási egyezményt	4. old.
— A genfi értekezlet sikeres befejezésének legfőbb akadályá a bonni kormány álláspontja — írja a laburista Tribune	4. old.

Aratnak állami gazdaságainkban

Ezekben a napokban rajo-
nunk hét állami gazdaságában
is javában folyik az aratás.
Az állami gazdaságok dolgozói
igyekeznek kihasználni a ked-
vező időjárást, idejében befe-
jezni az aratási munkálataikat.
Július 10-ig rajoni vonatkozás-
ban állami gazdaságaink 51
százalekban végezték el a ka-
lászosok betakarítását.

A betakarítási munkálato-
kban az újradai állami gazda-
ság jár az élen, amely július
10-ig 61 százalékkal teljesítet-
te feladatát. A csálai állami
gazdaságban 58, az angyalukú-
tiban pedig 59 százalékkal arat-
ták le a kalászosokat.

Az aratási munkálatokkal
párhuzamosan a nyári szán-
tást is megkezdtek a dolgozók.
Ezirányban azonban bizonyos
lemaradás mutatkozik. A hely-
zet ugyanis az, hogy rajonunk
állami gazdaságai eddig mind-
össze 10,7 százalékkal végezték
el a nyári szántást. Szük-
séges tehát, hogy a betakarí-
tási munkálatokkal párhua-
mosan szántsanak is.

dolgozó év elején arra kötelez-
ték magukat, hogy hantri-tervü-
ket év végéig 1000 hantri-
val tutejtsék. Az eddigi eredmé-
nyek alapján a tanácskozás
részvevői megállapították: év
végéig minden bizonnyal jóval
tuhaladják ezt a felajánlást,
pontosabban mintegy 7000—
8000 hantrit teljesítenek terven
felül.

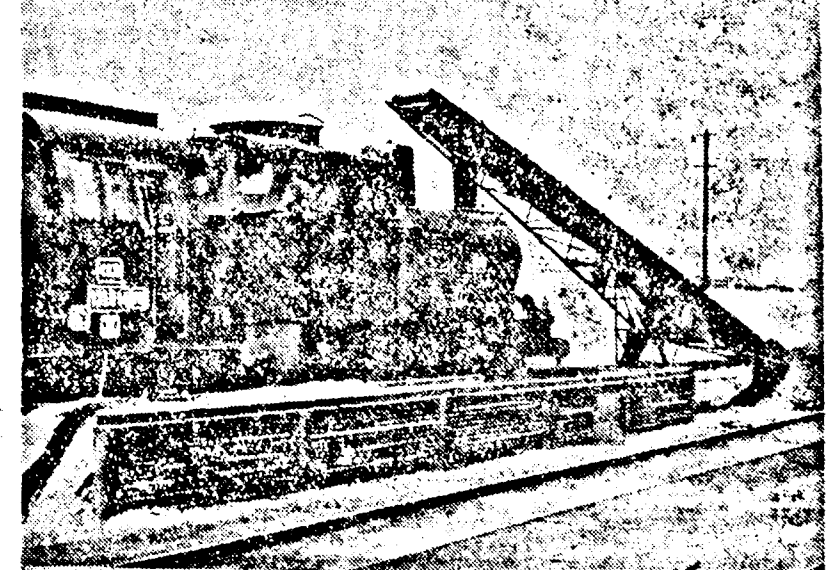
Az épületelem- gyárban

az év első felében gazdaságo-
san dolgoztak: helyes arányt
teremtettek a terv föbb mutató-
számai között. A globális ter-
melési tervet 100,6, a munka-
termelékenységi mutatót 113,
az átlagkeresetre vonatkozó mu-
tatót pedig 106 százalékkal
valósították meg. Különösen jól
dolgozott a vasbelyongártó
részleg, ahol a munkatermelé-
kenység növelésére vonatkozó
tervet 16 százalékkal tutejtesi-
tették.

A tanácskozás során, az
épületelem-gyárban megállapi-
tották, hogy többlet kell tenniük
az újítások gyakorlati kivitele-
zéséért. A helyzet ugyanis az,
hogy bár a mozgalom fellend-
ült, hiszen az első félévben
20 újítási javaslatot jegyeztek
be, s 13-at alkalmasnak minő-
sítettek, azonban ezek közül
mindössze 3 újítást dolgoztak
ki és alkalmaznak a gyáke-
rletben.

Sz. J.

Önműködő szénberakó



A CFR tömlőhelyben a dolgozók javaslatára a vezetőség
önműködő szénberakó elvát készítet. Így a mozdonyok
szemléltetését a képen látható elvát végzi a fizikai mun-
kát teljes egészében a gép munkája váltotta fel. Egyetlen
ember elegendő ahhoz, hogy a motorral meghajtott elvát-
tor munkáját irányítsa.



Új ismeretlen versek

A mű, az igazi alkotás mindig túléli szerzőit, akik csakis időtálló munkájuk árán maradnak fenn. Sok esetben maga a szerző ismeretlen marad, neve elvész, csak műve hirdeti emberi és művészi nagyságát. Ezek a művek mindig helytállnak alkotóikért s helyük a világgal a szerző állásfoglalásánál.

Nemrégiben érdekes és megrázó dokumentumok kerültek napvilágra. A sachsenhausen koncentrációs tábor lebontása alkalmával az egyik pincében orosznyelű verses jegyzeteket találtak. A versek A. Bugajet szovjet alezredeshez kerültek, aki múltán végigváltotta őket, elküldte a Szovjetunióba több lap szerkesztésébe. A Komszomolszkaja Prada és a Krasznaja Armia egész oldalán közölte az ismeretlen költő verseit.

Azóta nemcsak a hivatalos irodalomtörténetek, s az újságírók, hanem az olvasók szála táborra is hivatja, ki lehetett az ismeretlen költő, akinek verseiből a házja utáni vágy és a szomorúság mellett annyira életerő sugárzik. A kultúra mindaddig eredménytelen maradt, de a versek így ismeretlenül is örök hírnevet szereztek költőiknek, akiknek a fogság idején is jutott ereje ahhoz, hogy a saját fájdalomtól embertársait is vigasztalja, bátorítani tudja. Ma a fasizmus Nyugat-Németországban való utolsó lépésére történő kísérletek idején különösen időszerűek a versek.

Alább a megtalált versek egyikét közöljük:

TAVASZ ÉS BITÓFÁK

Ott mifelénk a május csodaszép, friss orgonák és szálló rózsákkal, főm csillagok sűrű csokra ég, a fű pillája harmat-könnyet ringat — egy lány siratja tán a kedvesét, kit elragadt a rettenetes távol... El nem feledek májusszagu réit, szippantok most is a hön orgonákból.

Tavaszi! A vérem fűtőd hevesen,
ittas vagyok, megreszégít a mámor —
Be szép voltál, én szép szerelmemem
— s ma szebb vagy mégis, szebb vagy
mégis százszor!

Tavaszi! Be szép vagy, csábító, csodás,
— bár odakünn az őrség vasa csattan —
itt, hol a sirig nincs más, csak a rács,
itt látom csak, be szép vagy s halhatatlant!

Zord Németország — zord a tavaszod!
Ha tántorgunk — nem rózsák illatától.
Holt-hamvasztók füstje kavargó.
Es tántorgunk a halál vad szagától.
Vén hárs helyett nézd bitófák sorát —
halálrávált rabot vonszol pribékje,
halál hurokja lödítja tovább,
hogy „szálljon haló poraira béke”...

Az nem lehet, hogy tavasszal, csodás,
napnyugtakor, kék alkonyati gyölcson,
könyörtelen kéz, kigyó-markolás
egy életet a kintpadon kioltson!
Az iszonyattól elbukik a hold
és ragyog fenn csokorban mind a csillag.
Künn számbavették mindenik fogolyt —
s már áll az éj, a sötét, szörnyű kintpad.

A gyermekkönyvtárban

Hét év körül, szöke kislány
ágaskodik a gyermekkönyvtár
kiosztó-ablakánál. Olyan kicsi,
az ember el sem hiszi, hogy
már könyvtárba jár. Szép, ké-
pekkel teli meséskönyvet hozott
vissza.

Mást két könyvet kérnek
az apán.

A „könyvtárosnőni” megnézi
a visszahozott könyvet, megdör-
gálja Ridel Lacikát, mert a
könyv fedelét egy kicsit elsa-
kította és új meséskönyvet ad
ki neki.

Léptek zaja hallatszik, újabb
olvasók jönnek.

Amíg Hartmann Olga könyv-
tárosnő a gyermekkel foglal-
kozik, körülötte a könyvtár-
ban. Az egyik oldalán ötletes
faliújság. Gyermekkézzel írt
kérdések vannak rajta: Ki fe-
dezte fel az elemek periódikus
táblázatát? stb. A faliújságon
levelezés is. Ide teszik a gyer-
mek a feleleteket. A faliújság
egyik felelőse — tíz-tizenkét
éves kislány — kinyitja a ládát.

Hat-nyolc összehajtott kis pa-
pírdarab esik ki belőle. Néze-
getem a válaszokat, ezeket a
helyesírási hibáktól nem min-
dig mentes kis cédulákat és
akkor jövök rá, milyen nehéz
is lehet a gyermekkönyvtárban
dolgozni.

Hartmann Olga csak két hó-
napja dolgozik a könyvtárban,
de már sok szép eredményt el-
ért. A könyvtárnak 1112 be-
jegyzett olvasója van. Ez a
szám alacsony, ha arra gondo-
lunk, milyen sok gyermek él
városunkban. Tekintetbe kell
vonnunk ennél azt, hogy
több iskolában működnek
könyvtárak. Ennek ellenére az
iskolákban is jobban kellene
népszerűsíteni a könyvtár
munkáját. Különösen most há-
rú nagy feladat a könyvtárra,
amikor az iskolák már bezártak
készen.

A nyári munka megszervezé-
séről érdeklődöm.

— Augusztus 23. tiszteletére
külön nagyszabású előadást ter-
vezünk — mondja Hartmann
Olga könyvtárosnő. — Külön-
ben munkánk ugyanugy folyik
tovább, ahogy megkezdődött.
Szombat délutánként meg-
tartjuk szokásos előadásunkat,
amelyen mindenkit — a szülő-

ket is — szeretettel látunk.

„Új olvasók jönnek. Kilenc-
ven—száz gyermek fordul meg
naponta a könyvtárban. A leg-
kisebbség még szüleikkel jönnek.
S aki egyszer „megízlelte” az
olvasás örömét, nem hagyja el
tőle.”

Eppen ezért szóvá kell ten-
nünk néhány megállapítás-
unkat. A könyvtárnak általában
szorosabb kapcsolatot kellene
jelen tartania az iskolákkal. Több
gondot kellene fordítani a ti-
zenégy-tizenöt éves gyermekek-
kel való foglalkozásra. Tizen-
négy-tizenöt éves iskolásokkal
már szervezhetnénk irodalmi
törvényszékekhez hasonló elő-
adásokat. Nem gondoltak még
arra sem, hogy olvasó-író talál-

kozókat szervezzünk. A nyári
szüneti mindezt kintűnő al-
kalmul szolgál.

Kilén Gyula

PATAKI BALINT:

VIGYÁZZ, VILÁG

Hellaszban újra máglya ég,
s az éjbe csordul véres fénye.
Kardként világ a börtönárca,
zsoldos parancsszó peng az
égre.

Kit őriz hóhérok hada:
nem tezer. Sem félsz sem
iszony
nincsen szívében. Gondolatban
ott jár az Akropoliszon.

Az éj rejtette csak a hőst,
ki akkor életével játszott.
S másnap egy ország tudta
már:
lelépte a négykarú zászlót...

A néperi küzdött, s most ez-
ért,
ezért lett nyers bűncsej-
nye?
Pönt már a pap: vigyázz vil-
lág
a máglyarakó zsoldosokra!

Vlagyimir Poljakov

Fantasztikus história

horgasztott fejfel állott az el-
hunyt barátja.

— Minek mindezek a szép
szavak? — kérdezte kesernyős
mosollyal. — Ha meg életemben
mondta volna meg neki, teg-
alább néhány nappal halála
előtt... De éppen az utóbbi idő-
ben állandóan gyötörték. Most
már késő! Bármint is mondanak,
ugyse hallja többé!

— Igen... — szólt egy má-
sik. — Ha most feltámadna,
mindezt végignézné és végig-
hallgatná, hogy csak azután
halljon meg igazában...

— Ez elkor csoda történt: Bo-
risz Fjodorovics felébredt (hogy
ne használjuk azt a lehetetlen
„feltámadt” szót). Felébredt te-
hát, kiszállt a kegyességből és
így szólt:

— Akár hiszitek, akár nem:
egy órára visszatértem és lát-
ni akarom, hogy itt mi törté-
nik.

Virágokkal rohanták meg mind-
annyian.

— Magának hoztuk, kedves
Borisz Fjodorovics, figyelmünk
jelölésül.

— Köszönöm, köszönöm! Iga-
zán megható. Először történi
velem ilyen. Még soha senki

Augusztus 23-ra ké- szülnek a Ranghet gyár műkedvelői

Kimagasló természeti eredmé-
nyekkel köszöntik hazánk fel-
szabadulásának tizenötödik év-
fordulóját a Ranghet szerszám-
gépgyár dolgozói. Szinte na-
ponta érkeznek a hírek a kü-
lönöző üzemszervek eredménye-
iről.

Az ünnepi előkészületekből a
gyár műkedvelői is kivesszük ré-
szüket. Az ünnepi köszöntésére
új műsorral készül a rigmus-
brigád, a táncsoport és az
énekkar is. A rigmusbrigád mű-
sorát a gyár életéből állítják
össze, népszerűsítik az élmun-
kásokat, felhívják a dolgozók
figyelmét a még létező fogya-
tékosságokra.

Az énekesek két új számot
tanulnak meg, és az augusztus
23-i ünnepségen bemutatják
azokat. A táncosok magyar
táncot tanulnak.

A gyár lelkes műkedvelői a
hátralevő időt arra fordítják,
hogy jól begyakorolják a tán-
cot, énekszámokat.

Új bábszindarab

PROKOFJEV „Péter és a
farkas” című szimfonikus köl-
teményét bábszínház-darabra
írta át a nagyváradi Állami
Bábszínház munkaközössége.

A SZÉPSÉG BIRTOKOSAI



A kínai császárok és a külföldi imperialisták uralma idején a dolgozók még szemüket sem
vehették azokra a gyönyörű palotákra, csodaszép vidékekre, ahol a kizsákmányolók laktak és
dözsöltek. A párt vezette kínai nép győzelme után a dolgozók vették birtokukba az egykor
számukra tiltott helyeket is. Képünk Peking egyik parkjáról készült. Ez a park a múltban
elzártan állott, de ma a dolgozók szórakoznak, pihennek benne.

Nagy tetszést aratott a képző- művészeti iskolások kiállítása

A tanulók egész évi fáradsá-
gos munkájának eredménye
leginkább az év végén mérhe-
tő le. Ezért várják olyan türel-
metlenül a tanulók az iskolá-
év befejeztét.

A napokban az Ifjúsági mo-
zi előcsarnokában megnyitott ki-
állítás is ezt a célt szolgálja.
Szemléltetve, a kiállított
rajzokkal, festményekkel, kü-
lönöző gipsz-figurákkal bemu-
tatják a Képzőművészeti Isko-
la tanulóinak egész évi mun-
káját. E kiállítást sokan meg-
látogatták, hiszen a mozi látó-
gatók az előadás megkezdése
előtt valamennyien megtekint-
hették az iskola tanulóinak al-
kolásait.

Igen szépek a ceruzarajzok,
a színes akvarellék. Különösen
szépek a különféle állatokat,
növényeket, gyümölcsöket ábrá-
zó gipszfigurák. A kiállított

tárgyak, rajzok közül külön-
sen Sági Annamária negyedik
osztályos tanuló rajza arat si-
kert. Gyűseks a kis elsőosztá-
lyosok rajzai is, különösen Sa-
cui Cornelia virágokkal díszített
vázát ábrázoló rajza nyerte
meg a látogatók tetszését.

Amatőrfilmesek studioja Moszkvában

Moszkvában nem hivatásos
művészek filmjeit mutatják be,
s mintegy ötszáz filmet elemez-
tek, amelyeket munkások, főis-
kolások, mérnökök és tudósok
készítettek. Az első díjat a „Fé-
nyek a Volga felett” című film
nyerte, amely a sztálingrádi vi-
zierőmű építéséről számol be.
Moszkvában a nem hivatásos
filmkészítők számára stúdiót
rendeztek ki, és filmjeik veti-
tésére új filmszínházakat nyitnak.

ÚJ KÖNYVEKRŐL

Vlagyimir Majakovszkij
(1893—1930) ma már, külön-
sen műveinek négykötetes ma-
gyarnyelvű gyűjteménye után,
nem kell bemutatni az olvasó-
nak. Pályájának egyik érdek-
sége, hogy rövidebb lélegzetű
verseiben feldolgozott témáit
utóbb egy-egy nagyterjedelmű
műben — poemában, szinda-
rabbban — mintegy összefog-
lón mutatja be. Jellegzetesen
ilyen összefoglaló művek a
„Poloska” és a „Gőzűrdő” cí-
mű drámák, az utóbbi mint a
basáskodó főfunkcionárius kipe-
lengése. A két sikerült
szindarabot az Európa Könyv-
kiadó adta ki Radó György és
Lányi Sarolta fordításában.

A „Kétnyelvű Olcsó Könyv-
tár” sorozatban, izléses kiál-
tásban megjelent Konsztantyin
Fegyin hét elbeszélése. E mes-
teri novellák a lírai hangtól a

legészültebb drámai hangulatig
minden árnyalatot képviselnek.
Fegyin minden írása a socia-
lista humanizmus jegyében fo-
gant.

Móra Ferenc Összegyűjtött
műveinek egy-egy kötetét nagy
érdeklődéssel várják az olva-
sók. A legújabb kölete a soro-
zatnak, Vajda László gondolá-
sában, a „Vérem” és a „Pa-
rasztjaim”. A kötet — szép bo-
rikrajzzal — számos, eddig
könyvben még meg nem jelent
írást tartalmaz.

Az utóiratok kedvelői nagy
örömmel fogadják az „Utikae-
landok” sorozat minden köte-
tét. A legújabb kötet Jiri Ma-
rek cseh író „Az egyenlítőről
délre” című könyve. A neves
regényíró utirajzait, a főle
megszokott jóízű humorral író
szerezi.

ÉRETTSÉGI KÖZBEN

— Pillanatképek a 4. sz. Középiskolából —

AZ UDVARON néhány ér-
deklődő nézi a jelöltet névsor-
rál. Egyenként mindenütt nyári
csend az iskolában. Lenn, az
alagsorban, a tornateremben
négy kis asztalnál a jelöltek.
Az ablaknál a felelős hallgató
tábla, szemközt: a bizottság.

Valamennyien fiatalok. Sehol
s mármint a hajdankor szinte ha-
gyományos pedagógiai zord-
ságból. Matematikából huz-
ságból. Az első két. Az első
„stoppol” az idő... Függő
szálgatnak a ceruzák a jegy-
zetpíron.

Az első jelölt — a névsor-
ban első — jelet. Analitikus
mértani feladványt old meg —
ugyilászik sikerrel. A malézis
tanára egy-egy tömör mondat-
tal „meglöki”, ha a „levelezés
kijárat” vagyis valahol el-
akad... Logaritmusuk egyenle-
teit, érintő, parabola, idomok
és a határértékek váltakoznak
a táblán. A matematika jól
megy — mondják a szemek...

FIZIKABOL, a másik „ne-
hez” tárgyból is több a jó jele-
tel, mint az akadózó, elszá-
rt. Történelem a harmadik tárgy.
Olykor a jelölt elgondolkodik
egy-egy évszámán. Vagy felsej-
teli valamit... A gondos vizs-
gázató tanár feljegyezi a téve-
dést és a jelelés végén — igen
helyesen — együtt a vizsgázo-
val helyesbítik. Egyik-másik je-
leleten látszik, hogy a tanuló
járatos a politikai gazdaságtan
kérdéseiben.

Ez a csoport a „darwinizmus
alapjait” választotta a „szaba-
don választható” tárgyak közül.
(Más csoportok földrajzot, vagy
együtt választottak).

Az első — kolozsvári természettan-
professzor — néha segítően „be-
lekedez”. Minden tárgynál a
gyakorlati felhasználás lehető-
ségét is szem előtt tartják a
vizsgázatók.

AZ ELMULT EVEKBEN a
jelöltek „állagosa” tudása nem
volt olyan jó, mint most. Orosz
nyelvből is sikerülnek a felele-
tek. Igen jó a jelöltek hang-
súly. A tandírnél oroszul be-
szélnék. Összességben Nyikolaj
elejét ismereti egy magas, szó-
ke ju.

A másik Gorkij hányatott
életéről beszél. — Hogy hang-
zik oroszul Háború és béke? —
halljuk a kérdést. A Tolstoj
életrajzából jelek hiánytalanul rá-
vágja: „Vájd a mir”.

A tandírnél — az utasítás ér-
telmében — hagyják a jelelőt
szabadon beszélni. Csak segí-
tő, vagy súlyosabb hibát hely-
reigazító kérdést intéznek a je-
lölthöz. Az első az órájáról
pillant... Aztán fejbólintás —
és a tanár „köszönöm elég”-je
hangzik...

Ha valaki egy tárgyból már
jelet, a következő tárgyból huz-
telt. Nem kis dolog nyolc
tantárgyból egy delután jelel-
ni... És mégis, sehol nyom a
anekdotikus vizsgák szorongás-
nak... Egyetlen megrögző pillan-
tás, vagy haragos arckifejezés
sem tapasztalható a tandírnél
részéről. A husz év előtti ki-
gós, bogarászó, diáknéző
érettség, a jelelés homája
merül...

ROMÁNOL FELELNEK ta-
lán a legjobban a jelöltek. Szé-
pen, választékosan ejtik a sza-
vakat. A műveket — Mitrea
Cocort, Eminescu nagy köte-
ményeit — szépen elemzik.

Utolsóként magyar irodalom-
ból vizsgáznak. Már irodalmun-
kat jól ismerik. Sokat idéznek
a klasszi „sokból is.

„Petőfi forradalmi királyról”
beszél az egyik, Lúdas Matyit
ismereti a másik.
Az utolsó jelölt is befejezi
jeleleit. Aztán még egy igaz-
mas negyedóra, míg a bizotts-
ág megbeszéli az „eret-
ményt”. Aztán a négy boldog,
„erett” ifjú — a szurkoló, hol-
nap sorra kerülő társai és a
szülőik jókívánságai után — hi-
láp az életbe, hogy a közpá-
ra fordítsa mindazt, amit ti-
zenegy évig tanult.

F. D.

Radó György,
fordítása

A Libertatea gyárban

Az első félév eredményei

A jó gazda az elvégzett munka után mérleget készít. Méréseket, hol ért el sikereket, hol fogott mellé, hol követett el hibát. S a jó mérleg a műszer pontosságával jelzi az igazságot akkor is, ha az örömet jelent, felemel, és akkor is, ha hibáról „beszél”.

A Libertatea cipőgyár félévi mérlege a sikere oldalára billen: jó körülmények között, gazdag tapasztalatokkal zárta az első hat hónapot. Ime mit mondanak a számok: globális ter 101,10 százalékos, áru-termelési ter 101,32 százalékos. Ezenkívül külön a cipőgyár és külön a kaptalgyár minőségi versenyt szervezett, azt viszont még nem döntötték el, hogy ebben a neves vetélkedésben ki a győztes. A cipőgyár minőségi termelését néhány század százalékkal alacsonyabb, mint a kaptal részlegé. Tény az is, hogy mindkét részleg dolgozói derekasan dolgoztak, parasz nem érkezett sehonnan sem s így csak a dicséret hangján lehet beszélni az év első hat hónapjáról.

A munkaszervezési osztály kimutatása szerint a félévi termelés sikerét egyrészt a szocialista versenyek és a munkavállalások másrészt a műszaki-szervezési intézkedések segítették elő. Az év elejétől kezdve mind a cipőgyárban, mind a kaptal részlegen csoportos versenyek folynak, s hónapról-hónapra bővültek a verseny célkitűzései is. A május elseje tisztelőre kezdeményezett szocialista verseny során a dolgozók olyan példás kötelezettségeket vállaltak, amelyek jelentős mértékben hozzájárultak a mennyiségi termelés fokozásához és a minőségi javulásához. A műszaki vezetőség egész sor intézkedést hozott meg az alutól jövő javaslatok alapján amelyek könnyebbé tették a munkát és növelték a termelés ütemét. A cipőgyárban hozzáálltak a stancműhely kibővítéséhez amelynek munkálatai még nem értek véget, de az átszervezés kezdeti szakasza is hozzájárult a munka megkönnyítéséhez.

A Libertatea cipőgyár az országban az egyedüli vállalat,

amely „menetközben” vállalta a választékot megváltoztatását, azt, hogy a lyukacsos gyermekszandárok átternek a feszítős gyermekszandárok készítésére. Emeltesemléti, hogy a változás nyomán nem csökkent a termelés és teljes mértékben teljesítették a terv-feladatokat.

Párhuzamosan meg kell emlékeznünk a kaptal részlegéről is, ahol szintén átszervezés jellemzi az első félésztendőt. A gépeket úgy csoportosították át, hogy a technológiai folyamat szerint és a szalag szerint is ütemesen, fennakadás nélkül folyó a termelés. A belső értékelés feltárásából új modellező gépeket szerkesztettek. Így született meg egy belső maró, ikerfűrész és kettős körfűrész. Ezekkel a gépekkel a munka termelékenysége átlagosan 4-5 százalékkal nőtt és emellett minden igényt kielégítő kaptalakat készítenek. A gépek tervezését és szerkesztését Vlaszil Tibor technikus kezdeményezte. A gyakorlati kivitelezését Petrá Márton és Schragner József szakmunkások nyújtottak segítséget. A sarok

osztályon új önké gyártását kezdték meg, a kétrészes sarok gyártását, melyet más hazai üzemeknek szállítanak.

Ugyancsak a kaptal részleg munkáját dicséri az is, hogy a gazdaság vezetőtanácsa jól szervezte meg a munkát. A brigádok és csoportok versenyben dolgoztak. Naponta tettelesek az ütemtervvel. A gazdaság nyolc brigádjában 260 kaszár dolgozott. Munkájukat 24 arató-kötőgép segítette. Így rövid idő alatt mintegy 1100 hektár kalászos gabonát (árpa és buza) arattak le.

Az aratás során a gazdaság egész tagsága jól dolgozott. Ezért valamennyien dicséretre méltóak. Elsőnek a 2-es számú nezei brigád tagjai jelentek: „belejezték az aratást”. A majlátiak az agrotechnikai módszereket megfelelően végzik a tarlóhántást. Az aratók egész területet felszántottak, 80 hektáron szőlőmunkát végeztek. Néhány nap múlva hozzátartnak a csépléshez. Az aratók már próbacséplést végeztek. Az eredmény: 4068 kilo termés hektáronként.

Learatták a gabonát

Levelezők, Libus Györgyné telefonjelentése.

Örömmel jelentem a Vörös Lobogó olvasóinak, hogy a majláti kollektív gazdaság tagjai július 10-én, a délutáni órákban bejezték a gabona aratását.

Ezt úgy érthetjük el, hogy a gazdaság vezetőtanácsa jól szervezte meg a munkát. A brigádok és csoportok versenyben dolgoztak. Naponta tettelesek az ütemtervvel. A gazdaság nyolc brigádjában 260 kaszár dolgozott. Munkájukat 24 arató-kötőgép segítette. Így rövid idő alatt mintegy 1100 hektár kalászos gabonát (árpa és buza) arattak le.

Az aratás során a gazdaság egész tagsága jól dolgozott. Ezért valamennyien dicséretre méltóak. Elsőnek a 2-es számú nezei brigád tagjai jelentek: „belejezték az aratást”. A majlátiak az agrotechnikai módszereket megfelelően végzik a tarlóhántást. Az aratók egész területet felszántottak, 80 hektáron szőlőmunkát végeztek. Néhány nap múlva hozzátartnak a csépléshez. Az aratók már próbacséplést végeztek. Az eredmény: 4068 kilo termés hektáronként.

Az aratás során a gazdaság egész tagsága jól dolgozott. Ezért valamennyien dicséretre méltóak. Elsőnek a 2-es számú nezei brigád tagjai jelentek: „belejezték az aratást”. A majlátiak az agrotechnikai módszereket megfelelően végzik a tarlóhántást. Az aratók egész területet felszántottak, 80 hektáron szőlőmunkát végeztek. Néhány nap múlva hozzátartnak a csépléshez. Az aratók már próbacséplést végeztek. Az eredmény: 4068 kilo termés hektáronként.



ÉLEN JÁRÓ MUNKÁS

Illés Mihályt jól ismerik a Dimitrov gyár forgószalag üzemosztályának dolgozói. Aligandóan élén jár a munkában, ugyanakkor jómunkájú termelést készít. Univerzális maró gépen dolgozik, amelyet igyekszik jórészt tartani. A munka jó megszervezésével elérte, hogy tervét nemcsak teljesíti, hanem átlagosan 18 százalékkal túlszárnyalja.

Képünkön: Illés Mihály munkaközeben.

A Vörös Triko gyárban 103 százalékos

A Vörös Triko gyár körkötő osztályán jó eredményeket ért el a hazánk felszabadulásának 15. évfordulójára szervezett szocialista versenyben. A második negyedévi termelési tervet 103 százalékosan teljesítették.

Az osztály munkásai ezt a jó eredményt úgy érték el, hogy gépeiket gondozták, munkahelyüket tisztántartották, s idejében elvégezték a nyersanyagot. A verseny során fokozták munkájuk lendületét. Még kimagaslóbb termelési eredményekkel akarják köszönteni augusztus 23-át. Ezért a termelési érdekeket egyéni munkavállalásokat tesznek, s harcra késztetik magukat.

Az elmúlt negyedéves Ghitea Aurelia, Morar Augusta, Dan Ioan, Rufu Mircea és mások teljesítették legeredményesebben. Mennyiségi és minőségi egyaránt jó munkát végeztek. Nem mondható el ugyanez Zamfir Antonról és Jordache Feliciáról, akik gyenge minőségű árut termelnek, s nem harcolnak következetesen tervfeladataik megvalósításáért.

A körkötő osztály munkaközei kötelezték magukat, hogy augusztus 23 tisztelőre kiváló minőségű terméket állítanak elő, ugyanakkor nagymennyiségű tüt tartsanak meg.

Pancratov Elena, levelező

Rádióműsor

Vasárnap, július 12

BUKAREST I. 6: Román népzene. 6:40: Indulók. 7: Hírek, sajtószemle. 7:15: Könyvzene. 7:45: Román népzene. 8:15: Indulók. 9: A gyermek-rádió-színház műsora. 10:35: Irodalmi műsor. 10:50: Operarészletek. 11:30: Épitők, építkezések. 12:10: Könyvzene. 12:45: Hazafias dalok. 13: Hírek. 13:10: Mindenről-mindenkinek. 14: Román népzene hangverseny. 14:45: Román könyvzene. 15:10: Szimfonikus zene. 16:37: Keringők. 17:12: Népszerű hangverseny. 18: Zene-számok. 19:30: Hírek. 20: Rádiószínház műsora. 21:40: Táncczene. 22: Hírek, sport, időjárásjelentés. 22:30: Táncczene. 23:52: Hírek.

BUKAREST II. 7: Román népzene. 7:50: Hírek. 8: Könyvzene. 8:50: Népek zenéje. 9:45: A külföldi sajtó hasábjairól. 10: Szórakoztató hangverseny. 10:50: Hangverseny közvetítés. 12:45: Esztrád muzsika. 13:15: Román népzene. 14: Hírek. 15:15: Könyvzene. 16:15: Itt Moszkva beszél! 18: Könyvzene. 19: Vidám utasok. 19:50: Riport műsor. 20: Hírek. 20:05: Románok. 20:35: Táncczene. 21:45: Felolvasás.

A hét filmjei

NICOLAE BALCESCU mozija. A 13. számú esélyes. DOZSA GYÖRGY mozija. A kapitány leánya. HERBAC JANOS mozija. Betyárok. I. L. CARAGIALE mozija: Halhatatlan melódiák. IFJUSÁGI mozija: A szerelem legendája. PROGRESUL mozija (Ujrad): Csendes Don III. rész. SOLIDARITATEA mozija (Gái): A gitáros leány. MAK-SZIM GORKIJ mozija (Mikela): Ismeretlen koordináták.

Mozdonyok között

A vasúti fűtőház a mozdonyok pályaudvara. A műhely-csarnokok, raktárak és iroda-épületek közötti térségben húzódó sínparók mozdonyok sorakoznak. Lenyűgöző látványt nyújtanak így csoportosan ezek a pófogó, tolató jekete géppárosok.

Útra készen

Lassan, méltóságteljesen gördülnek ki a tisztító-fűtőcsarnokokból az útra készülő mozdonyok. Az indulást kazánmosás és a teljes gépi szerkezet (tolatlatturandó, kerekék, szabdályok, jékek, tüzzekrény, fesszémér), valamint a többi alkatrész alapos ellenőrzése előzi meg.

Az egyik mozdonyból mosolygó arccal hajol ki Padureanu Sava fiatal mozdonyvezető, a pályaszervező bürojának tagja. Egy másik mozdonyvezető — Valcan Teodor párttagjelölt — ma szabadnapos, este lép szolgálatba s csak azért jött be a fűtőházba, hogy javításban lévő mozdonyát megtekintse. Könyvszerető ember Valcan Teodor, hóna alatt szorongatja Popovici Titus Szomjusz című regényét. Ez a regény különösen érdekli, mert hiszen — mint mondja — ő is tőzmeskés s így falubelije az írónak.

Mindenfelé mozdonyvezetők, fűtők, mozdonyok. Vannak ugyan tisztviselők meg mérnökök is, de jórésük fűtőből és mozdonyvezetőből lett az. Mozdony vezeték Vitaru Jóménk fűtőházfőnök, Triju és Tunaru mérnökök, de még Budisteanu Victor, a tervosztály és Simianu Iulian, a munka-

szervezési osztály feletőse is. S Valcan elútrás azt is megmagyarázza, hogyan lehet valakinek mozdonyvezető. Az elemi iskola hét osztályának elvégzése után hároméves ipariskola-következik, melynek gyakorlati részét a fűtőházban végzik. Azután két évi mozdonyvezetői munka következik, majd egy évi fűtőtanfolyam. Ezzel a jelölt fűtő képeslést nyer.

Senki sem lehet mozdonyvezető, aki nem tanulja meg a fűtés mesterségét is — mondja Valcan elútrás, majd hozzátéti: a fűtő 25.000 kilométer út megtétele után jelentkezhet a temesvári mozdonyvezető tanfolyamra. Ez a tanfolyam ugyanaznak egy évig tart, amely alatt az előadások látogatása kötelező. A tanfolyam elvégzése után vizsga következik s ha ez sikerül, a végzett jelölt ráteheti a kezét a mozdony indító fogantyújára.

Pirostéglás épület...

Az udvar egyik oldalán pirostéglás emeletes épület emelkedik: a mozdonyvezetők és fűtők szállodája. Ennek az öt-honnak szobáiban pihennek ki magukat a más városokból érkező, vagy éjszakai szolgálatot teljesítő vasúti dolgozók. Emellett a fűtőházban és a szobákban megpihenő vasutasoknak nyújtanak. A földszinten fűtő, átlószerkeznny és tiszte pizsma. A szobákban pedig ragyogóan tisztá úgy fogadja az érkezőt.

A szobák egydgyasak — hogy a pihenés zavartalan legyen — és mindegyikben szőnyeg, ruhafogas, falútkör, asztal és székek szolgálja a kényelmet.

Van néhány nappali pihenőszoba is. Ezekben bérrel bevont diványokon tölthetnek 2-3 órát azok a fűtők, mozdonyvezetők, akik még aznap folytatják útjukat. Egy másik helyiségben könyvtár rendezett be a fűtőház igazgatósága. Itt gázreszóra ételt melegíthetnek, vagy egyszerűbb ételeket készíthetnek a vasutasok.

Hosszu, földszintes épület köbvetkezik, amelyben a fűtőház ügyvezető C-típusú iskolája működik. Az iskola célja a fűtők és mozdonyvezetők szakmai tudásának állandó fokozása, technikai újítások és új munkamódszerek ismertetése, valamint a vasúti szabályrendeletek ismeretének ellenőrzése. Az iskolában három kiképző működtet: Atanasiu Emil, Bota Ioan és Crisan Teodor kiváló minőségű mozdonyvezetők.

A fűtők órája véget ért — Titeu Teodor és Tarhuna Petru IMSZ-tag fűtőktől megtudjuk, hogy ezután Bota Ioan tart előadást a mozdonyvezetők részére.

Előadás

Az előadóterem asztalán jelzőlámpák, szemafokok, tolatójelzők és vdtőberendezések májelőjei, valamint kijelzője mozdonyalkatrészek állnak. Bota Ioan mozdonyvezető igazt igazán. Kezében ké-

Mi újság a külpolitikában

Frol Kozlov elvtárs chicagói látogatása

CHICAGO. (Agerpres). — TASZSZ:

Frol Kozlov, a Szovjetunió Minisztertanácsának első alelnöke július 9-én beszélgetést folytatott R. Daley chicagói polgármesterrel. A baráti légkörben folyó beszélgetés során R. Daley válaszolt Frol Kozlovnak a chicagói város-gazdálkodással kapcsolatos kérdéseire. Frol Kozlov a chicagói polgármester kérésére részletesen beszélt a Szovjetunió gazdasági építéséről, a Szibériában és a Távol-Keleten épült városokról, a szovjet ipari káderek kiképzéséről. Jöjjön el

Ünnepi gyűlés Ulan-Batorban

ULAN BATOR (Agerpres) — TASZSZ:

A mongol nép július 11-én ünnepelte a népi forradalmat, az évtorlóját. Ebből az alkalomból, július 10-én Ulan Batorban a párt és az állami szervezetek, valamint a tömegszervezetek képviselői és a mongol főváros dolgozói ünnepi ülést tartottak.

L. Cend, a Mongol Forradalmi Néppárt KB Politikai Bizottság titkára jelentést terjesztett elő „Harmincyolc év harca és győzelmei” címmel. L. Cend hangsúlyozta, hogy a mongol nép évszázados harcot folytatott a feudalizmus és a kolonializmus ellen s ez a harc a Nagy Októberi Szocialista Forradalomnak köszönhetően és annak közvetlen hatására a népi forradalom csúcspontjára jutott és 1921-ben történelmi jelentőségű győzelmet aratott.

A forradalom utáni években a mongol nép jelentős sikereket aratott hazája szocialista átalakításában és jelenleg nagy lendülettel harcol a három éves terv teljesítéséért.

A nemzetközi helyzetről szólva, L. Cend kijelentette, hogy a Mongol Népköztársaság kormányja mindenben támogatja a Szovjetunió kormányának javaslatát a német békeszerződés megkötésére és Nyugat-Berlin szabadvárosának nyitvántartására vonatkozólag. A mongol nép ugyiszintén teljes mértékben támogatja a Szovjetunióknak az atom- és hidrogénfegyver eltiltására irányuló politikáját.

Időjárásjelentés

Várható időjárás július 12-re: A meleg idő tovább tart. Néhány helyen gyenge felhősodás. Várható hőmérsékleti értékek: nappal: 30-35, éjjel 15-20 fok között. Gyenge déli-keleti szél. Tájélatbi kiállítások: a meleg idő tovább tart.

N. Sz. Hruscsov és K. J. Vorosilov Etiópiába látogat

MOSZKVA (Agerpres) TASZSZ:

I. Haile Szelasszié etiópiai császár és a kíséretében lévő magasrangú személyiségek bejezve a Szovjetunióban tett látogatásukat, visszaérkeztek Moszkvába és július 10-én a Kremlben megbeszélést folytattak a szovjet állam vezetőivel.

A találkozóon részt vett Nyikita Hruscsov, Anasztaz Mikoján, Nurtigin Muhitajinov, Kliment Vorosilov, valamint Andrej Gromiko és Nyikolaj Patolicsev miniszterek és más személyiségek.

I. Haile Szelasszié etiópiai császár pénteken a kremliben mondtott beszéde során meghívta K. J. Vorosilovot, a Szovjetunió legfelső Szovjetje Elnökségének elnökét és N. Sz. Hruscsovot, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnökét, hogy látogassanak el Etiópiába egy olyan időpontban, amely számukra megfelel.

N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke, aki az ebéd megüdvözlő beszédét mondtott, a szovjet kormány nevében köszöntet el fogadta Etiópiá császárának meghívását. N. Sz. Hruscsov beszéde végén a császár egészsége s a Szovjetunió és Etiópiá barátságára emelte poharát.

HIRDETÉSEK

Az aradi Vasile Roaită szakiskola igazgatósága közli

az érdekeltekkel, hogy az első évre az alábbi szakmára július 1 és szeptember 5 között lehet beiratkozni:

- 1.) Villanyszerelők és villamos motor szerelők;
- 2.) Vasesztérgályosok;
- 3.) Mechanikus lakatosok;
- 4.) Kovácsok;
- 5.) Öntők (vas és színesfém);
- 6.) Butor és épületasztalosok;
7. és 14 között tartják. Vizsgatárgyak:

- 1.) Román nyelv (írás-és szóbeli);
- 2.) Matematika (írás-és szóbeli).

Ezenkívül orvosi vizsgálat és képesség-ellenőrzés is szükséges.

Vizsgára jelentkezhetnek a hét elemi osztály végzettjei, akik szeptember 15-én betöltötték a 14-16. élet.

Az iskola 4 évig tart.

Az iskola magyar szakosztályán a tanulók magyar nyelven felvételtiznek. Ezenkívül

román nyelvből szóbeli vizsgát tesznek.

A beiratkozáshoz az alábbi okmányok szükségesek:

- 1.) Születési bizonyítvány (eredeti és másolat);
- 2.) A hét elemi osztály elvégzéséről szóló bizonyítvány (eredeti);
- 3.) Szülői anyagi helyzetét igazoló bizonyítvány;
- 4.) A szülők jóvelmélét igazoló bizonyítvány;
- 5.) Orvosi bizonyítvány, melyet az illető egészségügyi közvet vagy az aradi Poliklinika bocsátott ki.

A tanulók gyakorlati munkájukat az iskola korszerű berendezéssel ellátott tanműhelyeiben végzik.

A más helységekből érkező tanulók az iskola jól felszerelt internátusában nyernek elhelyezést.

Beiratkozni az iskola igazgatóságánál lehet (Arad, Köztársaság útja 20. szám. Telefon 37-39), ahol minden további felvilágosítást megadnak.

A Történelmi Múzeum közli, hogy megnyitott a Káthe Kollwitz (1867-1944) reprodukció kiállítását.

A kiállítás, az ókori történe-

lem, valamint az 1848-49-es múzeum és a művészeti osztály kedden, pénteken és vasárnap 10-13 és 17-20 óra között tekinthető meg.

Az aradi Fructexport vállalat

elsőosztályú minőségű kajsi-barackot és meggyet vásárol a következő begyűjtő helyeken:

Arad város területén:
Vörös Hadsereg-útja 45 szám
Vasile Vasia utca 13 szám (Mosóczi-telep)
Argeş utca 2 szám (Mikela)
G. Dimitrov út 66 szám (Pernyáva),
valamint az ujaradi és kisszentmiklósi zöldsgbegyűjtő helyeken.

Arad-hegylán:
Magyaraton, Világoson, Kovaszincon,
Gyáron és Opáloson levő begyűjtő helyeken.

A „VOINTA” kisipari termelőszövetkezet

Liszt Ferenc utca 6 szám alatt
nikkelező, esernyő- és gyermekkocsi javító részleget nyitott

Ipari alkatrészek, műszerek, disztárgyak és háztartási cikkek szakszerű tartós nikkelezését, gyermekkocsik és esernyők pontos javítását vállalják.

A Rajonközi Szövetkezeti Árúlerak

Arad, Köztársaság útja 52 szám alatt
azonnali alkalmazásra keres
raktárnokokat és áruátvevőket

Feltételek: megfelelő szakmai képesítés és a törvény által előírt anyagi szavatosság.

Csermői Pál

